

Zmluva o zabezpečení Monitorovacieho výboru OPD č. 159/270/2010

uzavretá podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka

medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

Objednávateľ:

SR - Ministerstvo dopravy pôšt a telekomunikácií SR

Sídlo: Nám. slobody č. 6, 810 05 Bratislava

Oprávnený k podpisu: RNDr. Peter Mach, vedúci služobného úradu ministerstva

IČO: 30416094

DIČ: 2020799209

Bank. spoj.: Štátna pokladnica

Číslo účtu: 7000117681/8180

(ďalej len „objednávateľ“)

a

Poskytovateľ:

Hotel Turiec, a.s.

Sídlo: A. Sokolíka 2, 036 01 Martin

Oprávnený k podpisu: Valér Pobeha, riaditeľ

IČO: 36715425

IČ DPH: SK2022287168

Bank. spoj.: Tatra banka

Číslo účtu: 2624027446/1100

Zapísaný v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Žilina, odd.: Sa, vl. č. 10568/L
(ďalej len „poskytovateľ“)

Čl. I

Predmet zmluvy

- 1.1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok poskytovateľa vykonať pre objednávateľa činnosť - zabezpečenie 6. riadneho zasadnutia Monitorovacieho výboru pre Operačný program Doprava 2007 – 2013 (ďalej len „podujatie“) v dňoch 11. 11. 2010 až 12. 11. 2010 v sídle poskytovateľa: Hotel Turiec a iných činností s ňou súvisiacich. Špecifikácia činností je uvedená v prílohe č. 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
- 1.2. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť poskytovateľovi za riadne splnenie predmetu zmluvy dohodnutú cenu.

Čl. II

Miesto, čas a spôsob plnenia

- 2.1. Miestom plnenia predmetu zmluvy je Hotel Turiec, Martin v dňoch 11.11.2010 - 12.11.2010.

Mach *Pobeha*

J

- 2.2. Poskytovateľ sa zaväzuje vykonať predmet zmluvy riadne a včas.
- 2.3. Činnosť je vykonaná riadne, ak je vykonaná podľa prílohy č. 1 tejto zmluvy a podľa pokynov objednávateľa, ktorými je poskytovateľ viazaný, v uvedenom, v inak v náležitom rozsahu a kvalite. Inak vadné plnenie sa nepovažuje za vadné, ak vada bola spôsobená konaním objednávateľa alebo v priamom dôsledku konania objednávateľa.
- 2.4. Na vadnosť plnenia je objednávateľ poskytovateľa oprávnený upozorniť kedykoľvek počas plnenia predmetu zmluvy, ktorý takúto vadu je povinný bezodkladne na svoje náklady odstrániť. Ustanovenie čl. IV ods. 4.1. sa v tomto prípade použije obdobne.
- 2.5. Vykonanie činnosti (plnenia) podľa zmluvy poskytovateľom si strany potvrdia v preberacom protokole.
- 2.6. Objednávateľ nie je povinný podpísať preberací protokol, pokiaľ predmet zmluvy nebol vykonaný riadne. Pripomienky k činnosti je objednávateľ oprávnený dodať poskytovateľovi do 10 dní od predloženia protokolu na podpísanie. Pripomienkou objednávateľa sa rozumie uvedenie vadného plnenia. Pokiaľ objednávateľ odmietne podpísať preberací protokol, hoci plnenie bolo vykonané riadne, považuje sa protokol za podpísaný objednávateľom nasledujúcim dňom po márnom uplynutí lehoty na zaslanie pripomienok. Toto ustanovenie platí obdobne aj pre príp. opätovne zaslané pripomienky.

Čl. III **Cena a platobné podmienky**

- 3.1. Celková cena za predmet zmluvy

8949,05,- Eur s DPH (slovom: osemtisíc deväťstoštyridsaťdeväť EUR a päť centov)

je tvorená

daňovým základom podliehajúcim 19% DPH

7499,20,- Eur bez DPH (slovom: sedemtisíc štyristodeväťdesiat deväť EUR a dvadsať centov)

daňovým základom podliehajúcim 0% DPH

25,- Eur bez DPH (slovom: dvadsaťpäť EUR)

Strany sa dohodli, že v prípade vadného plnenia za podmienok podľa čl. II. sa cena môže znížiť. Nová cena bude predmetom dodatku k tejto zmluve podpísaného obidvomi zmluvnými stranami.

- 3.2. Špecifikácia ceny podľa 3.1. tejto zmluvy je uvedená v prílohe č. 2, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy a zahŕňa všetky náklady poskytovateľa spojené so splnením predmetu zmluvy.
- 3.3. Právo na zaplatenie ceny vznikne poskytovateľovi po protokolárnom potvrdení vykonania predmetu zmluvy podľa čl. II na základe faktúry vystavenej poskytovateľom.
- 3.4. Poskytovateľ je povinný faktúru doručiť objednávateľovi do 15 dní po vzniku práva na zaplatenie.
- 3.5. Splatnosť faktúry je do štyridsaťpäť (45) dní po jej doručení objednávateľovi.
- 3.6. Faktúra musí mať všetky náležitosti stanovené príslušnou platnou legislatívou. V prípade, že faktúra nebude obsahovať predpísané náležitosti resp. budú v nej uvedené nesprávne, alebo neúplné údaje je objednávateľ oprávnený túto faktúru vrátiť pred jej splatnosťou. Opravenej alebo novej faktúre plynie nová 45 dňová lehota splatnosti od jej doručenia objednávateľovi.

Handwritten signatures and initials:
MS, DPA, LS

Handwritten mark:
P

Čl. IV

Povinnosti zmluvných strán

- 4.1. Poskytovateľ je povinný pri plnení predmetu zmluvy postupovať s odbornou starostlivosťou, v súlade so záujmami objednávateľa, ktoré poskytovateľ pozná alebo musí poznať pri vynaložení odbornej starostlivosti pri poskytovaní služieb a riadiť sa jeho pokynmi, ibaže sú v rozpore s platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky. Ak pokyny objednávateľa podľa názoru poskytovateľa zásadným spôsobom odporujú záujmom objednávateľa, je poskytovateľ povinný na nevhodnosť takýchto pokynov objednávateľa upozorniť. Od pokynov objednávateľa sa môže poskytovateľ odchýliť, len ak je to naliehavo nevyhnutné v záujme objednávateľa a poskytovateľ nemôže včas dostať jeho súhlas. Poskytovateľ je však povinný o takomto postupe objednávateľa bez zbytočného odkladu písomne informovať.
- 4.2. Poskytovateľ je povinný oznámiť objednávateľovi všetky okolnosti, ktoré zistil pri plnení svojich záväzkov stanovených zmluvou, a ktoré môžu mať vplyv na zmenu pokynov objednávateľa týkajúcich sa predmetu zmluvy alebo sú podľa názoru poskytovateľa nevyhnutné na riadne plnenie záväzkov stanovených zmluvou.
- 4.3. Objednávateľ je povinný včas informovať poskytovateľa o všetkých skutočnostiach potrebných na zabezpečenie úspešného plnenia záväzkov podľa tejto zmluvy.
- 4.4. Objednávateľ sa zaväzuje doručiť poskytovateľovi najneskôr do 03. 11. 2010 konečný menný zoznam účastníkov uvedeného podujatia s hodinou očakávaného príchodu, ako aj presný rozsah ďalších požadovaných služieb.
- 4.5. V prípade, že poskytovateľ nebude schopný zabezpečiť riadne plnenie predmetu zmluvy, je povinný túto skutočnosť bezodkladne oznámiť objednávateľovi.

Čl. V

Záväzok mlčanlivosti

- 5.1. Všetky informácie obsiahnuté v zmluve, ako i tie, ktoré si strany pre splnenie predmetu zmluvy navzájom poskytli počas predzmluvných rokovaní a po uzavretí zmluvy sa považujú za dôverné a poskytnúť tieto informácie tretej osobe môže zmluvná strana len po predchádzajúcom písomnom súhlase druhej zmluvnej strany. Uvedené informácie sa zaväzuje chrániť ako vlastné, využívať ich len v súvislosti s plnením predmetu zmluvy, nezneužívať a nesprístupniť ich tretím osobám.
- 5.2. Tento záväzok mlčanlivosti platí aj po ukončení tohto zmluvného vzťahu.
- 5.3. Povinnosť objednávateľa sprístupniť informácie podľa príslušných predpisov nie je týmto ustanovením dotknutá.

Čl. VI

Doručovanie a komunikácia

- 6.1 Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne spolupracovať a poskytovať si všetky informácie potrebné pre riadne plnenie svojich záväzkov. Zmluvné strany sú povinné informovať druhú zmluvnú stranu o všetkých skutočnostiach, ktoré sú alebo môžu byť dôležité pre riadne plnenie tejto zmluvy.
- 6.2 Každá komunikácia medzi zmluvnými stranami bude prebiehať prostredníctvom oprávnených osôb, štatutárnych orgánov zmluvných strán, prípadne nimi poverených osôb.

MF Dfny

r

- 6.3 Všetky oznámenia medzi zmluvnými stranami, ktoré sa vzťahujú k tejto zmluve alebo ktoré majú byť vykonané na základe tejto zmluvy, musia byť vykonané v písomnej podobe a druhej strane doručené buď osobne alebo doporučeným listom či inou formou registrovaného poštového styku na adresu uvedenú na titulnej stránke tejto zmluvy, ak nie je ustanovené alebo medzi zmluvnými stranami dohodnuté inak.
- 6.4 V prípade pochybností ohľadom času doručenia sa oznámenie považuje za doručené tretím dňom po jeho preukázateľnom odoslaní.

Čl. VII Storno podmienky

- 7.1 Pri zrušení objednaných služieb pre realizáciu podujatia v termíne najneskôr do 20.10.2010 vrátane nebudú objednávateľovi účtované žiadne storno poplatky. Zrušenie objednaných služieb pre realizáciu podujatia môže objednávateľ vykonať faxom alebo e - mailom, pričom rozhodujúci je dátum a čas v hlavičke faxu alebo e - mailu, ktorý poskytovateľ riadne prijal alebo mohol prijať.
- 7.2 Pri zrušení objednaných služieb pre realizáciu podujatia po termíne uvedenom v Čl. VII ods. 7.1 je poskytovateľ oprávnený účtovať objednávateľovi storno poplatky podľa nasledujúcich storno podmienok:

Storno podmienky	
20% z ceny objednaných a potvrdených služieb	11 až 15 dní pred dňom určeným na nástup účastníkov uvedeného podujatia
50% z ceny objednaných a potvrdených služieb	3 až 10 dní pred dňom určeným na nástup účastníkov uvedeného podujatia
80% z ceny objednaných a potvrdených služieb	1 až 2 dni pred dňom určeným na nástup účastníkov uvedeného podujatia
100% z ceny objednaných a potvrdených služieb	v deň určený na nástup účastníkov uvedeného podujatia

- 7.3 Ak objednávateľ preukáže písomným potvrdením, že nemohol čerpať objednané služby z vážnych dôvodov (napr. živelná pohroma), nebude poskytovateľ účtovať storno poplatok
- 7.4 Pre účely určenia storno poplatkov sa za celkovú sumu objednaných služieb považuje suma skutočne (písomne, resp. faxom alebo e - mailom) objednaných služieb ku dňu zrušenia rezervácie vrátane DPH.
- 7.5 Objednávateľ je povinný zaplatiť poskytovateľovi storno poplatok podľa ods.7.2 tohto článku v lehote do 45 dní od vystavenia faktúry.

Čl. VIII Ostatné ustanovenia

- 8.1 Vo veciach podľa tejto zmluvy za objednávateľa koná Mgr. Marián Rajnoha, projektový manažér odd. implementácie projektov technickej pomoci.
- 8.2 V prípade omeškania objednávateľa so zaplatením sumy na základe faktúry podľa čl. III. je poskytovateľ oprávnený uplatniť si úrok z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý aj začatý deň omeškania.
- 8.3 V prípade, že ešte v čase pred konaním podujatia bude objednávateľ preukázateľne informovaný zo strany poskytovateľa, prípadne tretej osoby o nemožnosti riadneho splnenia predmetu zmluvy poskytovateľom a poskytovateľ nezabezpečí včas objednávateľovi rovnocenné náhradné plnenie, je objednávateľ oprávnený odstúpiť od zmluvy.
- 8.4 Konanie poskytovateľa, pre ktoré bude objednávateľ postupovať podľa ods. 8.3., je podstatným porušením zmluvy a poskytovateľ je v takom prípade povinný nahradiť objednávateľovi spôsobenú škodu vo výške účelne a preukázateľne vynaložených nákladov na zabezpečenie vykonania predmetu zmluvy inou osobou.

Handwritten signature: AH Dm

Handwritten mark

- 8.5 V prípade, ak poskytovateľ nevykonaním predmetu zmluvy, resp. jeho časti zmariť konanie podujatia, je objednávateľ oprávnený uplatniť si u poskytovateľa zmluvnú pokutu vo výške 894,91,- EUR (10% zo zmluvnej ceny).
- 8.6 Zmluvná pokuta je splatná 45. dňom odo dňa, kedy si ju objednávateľ uplatnil.
- 8.7 Ustanovenia o náhrade škody pre škodu spôsobenú prípadom, na ktorý sa vzťahuje zmluvná pokuta týmto nie sú dotknuté. Poškodená strana je oprávnená požadovať zaplatenie náhrady škody presahujúcej výšku zmluvnej pokuty.

Čl. IX Záverečné ustanovenia

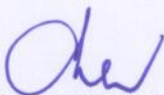
- 9.1 Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania.
- 9.2 Túto zmluvu možno meniť alebo dopĺňať jedine formou písomných číslovaných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
- 9.3 Práva a povinnosti neupravené touto zmluvou sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a s ním súvisiacimi predpismi.
- 9.4 Zmluvné strany sa dohodli, že prípadné spory sa budú snažiť vyriešiť zmierlivou formou.
- 9.5 Ak bude niektoré ustanovenie tejto zmluvy neplatné, protiprávne a nevymáhateľné, neovplyvní to platnosť, zákonnosť a vymáhateľnosť iných ustanovení.
- 9.6 Táto zmluva je vypracovaná v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana dostane po dve vyhotovenia.
- 9.7 Zmluvné strany vyhlasujú, že svoju vôľu v zmluve prejavili slobodne a vážne, určite a zrozumiteľne, s jej obsahom po prečítaní súhlasia a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.

v Bratislave dňa 29. 10. 2010

v Martine dňa

za objednávateľa:

za poskytovateľa:



RNDr. Peter Mach
vedúci služobného úradu

hotel
TURIEC

Hotel TURIEC, a.s., A. Sokolíka 2, 036 01 Martin
IČO: 36715425, IČ DPH: 2022287168

Valér Pobeha
riaditeľ

AM DPH 28



Špecifikácia činností podľa čl. I ods. 1.1. zmluvy

1. Zabezpečenie ubytovania pre 50 účastníkov monitorovacieho výboru na 1 noc, pričom sa vyžaduje ubytovanie každého účastníka v samostatnej izbe.
2. Zabezpečenie stravovania pre 50 účastníkov monitorovacieho výboru (uvedené porcie sú minimálne) a to konkrétne:
 11. 11. 2010 obed (polievka – 330 ml, hlavné jedlo – 200 g, príloha – 200 g, zeleninové obloženie, dezert – 1 ks, minerálna voda – 1 x 330 ml, nealko nápoj – 1 x 250 ml, káva, čaj)
 11. 11. 2010 večera (predjedlo – 100 g, hlavné jedlo, príloha – 200 g, zeleninové obloženie, dezert – 1 ks, minerálna voda – 1 x 330 ml, nealko nápoj – 1 x 250 ml, káva, čaj)
 12. 11. 2010 raňajky (studený bufet, teplý bufet, minerálna voda – 1 x 330 ml, nealko nápoj – 1 x 250 ml, káva, čaj)
 12. 11. 2010 obed (polievka – 330 ml, hlavné jedlo – 200 g, príloha – 200 g, zeleninové obloženie, dezert – 1 ks, minerálna voda – 1 x 330 ml, nealko nápoj – 1 x 250 ml, káva, čaj)
3. Zabezpečenie autobusovej dopravy pre 50 účastníkov monitorovacieho výboru zo železničnej stanice Vrútky na miesto plnenia zmluvy dňa 11.11.2010 a späť dňa 12.11.2010.
Zabezpečenie autobusovej dopravy pre 50 účastníkov monitorovacieho výboru na prehliadku projektov D3 Hričovské Podhradie – Žilina, Strážov, Modernizácia zriaďovacej stanice Žilina Teplička.
4. Zabezpečenie konferenčnej miestnosti na uskutočnenie rokovania dňa 11.11.2010 v čase od 08.00 do 14.00, dňa 12.11.2010 od 08.00 do 12.00 pre 50 účastníkov Koordinačnej porady.
5. Zabezpečenie kongresovej techniky počas konania porady, a to:
 - dataprojektor,
 - ozvučenie,
 - flipchart s písacími potrebami,
 - plátno,
 - tlmočnícka kabínka,
 - tlmočnicke staničky 50 kusov,
 - mikrofóny 25 kusov,
 - vyhotovenie zvukového záznamu z konania monitorovacieho výboru.

Špecifikácia cien služieb súvisiacich so zabezpečením 6. riadneho zasadnutia Monitorovacieho výboru pre Operačný program Doprava 2007 – 2013

P.č.	Služby				jednotková cena v EUR bez DPH	počet jednotiek	Spolu		
							EUR bez DPH	DPH	EUR s DPH
		11.11.2010	obed	14,26	50	713,00	135,47	848,47	
1.	Stravovanie pre 50 osôb:	11.11.2010	večera	15,12	50	756,00	143,64	899,64	
		12.11.2010	raňajky	0,00	50	0,00	0,00	0,00	
		12.11.2010	obed	14,26	50	713,00	135,47	848,47	
			11.11.2010		50,00	50	2500,00	475,00	2975,00
		cesta tam		77,60	1	77,60	14,74	92,34	
3.	Doprava	cesta späť		77,60	1	77,60	14,74	92,34	
		prehliadka		430,00	1	430,00	81,70	511,70	
4.	Prenájom kongresovej miestnosti	11.11.2010		842,00	1	842,00	159,98	1001,98	
		12.11.2010		842,00	0,5	421,00	79,99	500,99	
5.	Prenájom kongresovej techniky	11.11.2010		646,00	1	646,00	122,74	768,74	
		12.11.2010		646,00	0,5	323,00	61,37	384,37	
6.	Daň z ubytovania 1 noc / osoba			0,50	50	25,00	0,00	25,00	
	Spolu			-	-	7524,20	1424,85	8949,05	

V cene sú zahrnuté všetky náklady spojené s jednotlivými činnosťami a cena je konečná.